A VERSENYPOLITIKA VÉGREHAJTÁSÁRA VONATKOZÓ ELJÁRÁSOK

EURÓPAI BIZOTTSÁG

Összefonódás előzetes bejelentése

(Ügyszám M.9911 — Voith/PCSH/TSA)

Egyszerűsített eljárás alá vont ügy

(EGT-vonatkozású szöveg)

(2020/C 362/05)

1. 2020. október 16-án a Bizottság a 139/2004/EK tanácsi rendelet ([1]) 4. cikke szerint bejelentést kapott egy tervezett összefonódásról.

E bejelentés az alábbi vállalkozásokat érinti:

– a Voith GmbH & Co. KGaA csoporthoz (a továbbiakban: Voith csoport, Németország) tartozó Voith Austria GmbH (a továbbiakban: Voith, Ausztria),

– PCS Holding AG (a továbbiakban: PCSH, Svájc),

– Traktionssysteme Austria GmbH (a továbbiakban: TSA, Ausztria).

A Voith és a PCSH az összefonódás-ellenőrzési rendelet 3. cikke (1) bekezdésének b) pontja értelmében közös irányítást szereznek a TSA egésze felett.

Az összefonódásra részesedés vásárlása útján kerül sor.

2. Az érintett vállalkozások üzleti tevékenysége a következő:

– a Voith csoport esetében: papírgyártógépek, vízerőművek, haszongépjárművekben és buszokban alkalmazott hajtómű- és vezérléstechnológia, mezőgazdasági és építőipari gépek, sínhez kötött járművek, hajózási és ipari alkalmazások stb. gyártása és értékesítése számos iparág, például a vegyipar és a petrolkémiai ipar, a kőolaj- és gázipar, valamint a bányászat és az acélipar számára; a Voith csoport gépgyártáshoz és üzemtervezéshez kapcsolódó automatizálással és informatikával is foglalkozik,

– a PCSH esetében: településeken és a mezőgazdaságban használt, sínhez kötött járművek és speciális járművek területén tevékenykedik részesedések révén,

– a TSA esetében: villamos vontatómotorok és generátorok gyártása.

3. A Bizottság előzetes vizsgálatára alapozva megállapítja, hogy a bejelentett összefonódás az összefonódás-ellenőrzési rendelet hatálya alá tartozhat, a végleges döntés jogát azonban fenntartja.

A Bizottság a 139/2004/EK tanácsi rendelet szerinti egyes összefonódások kezelésére vonatkozó egyszerűsített eljárásról szóló közleménye ([2]) szerint az ügyet egyszerűsített eljárásra utalhatja.

4. A Bizottság felhívja az érdekelt harmadik feleket, hogy az összefonódás kapcsán esetlegesen felmerülő észrevételeiket nyújtsák be a Bizottságnak.

Az észrevételeknek a közzétételt követő tíz napon belül kell a Bizottsághoz beérkezniük. Az alábbi hivatkozási számot minden esetben fel kell tüntetni:

M.9911 — Voith/PCSH/TSA

([1]) HL L 24., 2004.1.29., 1. o. (az összefonódás-ellenőrzési rendelet).
([2]) HL C 366., 2013.12.14., 5. o.

Az észrevételeket faxon, e-mailben vagy postai úton lehet a Bizottsághoz eljuttatni. Az elérhetőségi adatok a következők:

E-mail: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

Fax +32 22964301

Postai cím:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË